

**Southeast Asia Head Office**  
Blk 231, Bain Street  
#03-05, Bras Basah Complex  
Singapore 180231  
Tel : +65-6883-2284/6883-2204  
Fax : +65-6883-2144  
[info@marymartin.com](mailto:info@marymartin.com)  
[www.marymartin.com](http://www.marymartin.com)

**South Asia Head Office**  
8/123, Third Street,  
Tatabad, Coimbatore â€“ 641012  
India  
Tel : +91-422-2499030/2495780  
Fax : +91-422-2495781  
[info@marymartin.com](mailto:info@marymartin.com)  
[www.marymartin.com](http://www.marymartin.com)

Yoruba – Journal of Yoruba Studies Association of Nigeria, Vol. 8 No. 2 / Dr. Clement Adeniyi Akangbe  
Egbe Onimo-Ede Yoruba (Yoruba Studies Association of Nigeria), Nigeria 2016  
v, 209p.  
ISSN: 1595-1324  
\$ 40.00 / null  
300 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=374017>

---

Drumbeats : The Proverbs of Africa / Obii Okwelume  
Narrative Landscape Press, Nigeria 2017  
376p.  
9789785525564  
\$ 30.00 / null  
450 gm.

Proverbs in most African languages are crisp, pithy and condensed means of saying much with few words. Obii Okwelume has curated a solid collection of wisdom and inspiration from the African continent that are relevant to the custom, tradition, experience and way of life of the people. These idiomatic and at times diplomatic sayings contain moral lessons and advice that touch on all conditions of life

<http://www.marymartin.com/web?pid=374015>

---

Naming in Yoruba : A Sociolinguistic Exposition / Abiodun Ogunwale  
Obafemi Awolowo University Press, Nigeria 2016  
xxii, 270p.  
9781365617  
\$ 25.00 / null  
400 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=374016>

---

Beyond Linguistics and Multilingualism in Nigeria : Essays on Linguistics and Multilingualism Language in Education, English Language, Yoruba Language and Literature / Ayo Bamgbose  
DB Martoy Books,Ibadan 2017  
xiv, 522p.  
Includes Index  
97897850689862  
\$ 60.00 / null  
650 gm.  
•Language and languages  
•Linguistics

<http://www.marymartin.com/web?pid=374019>

---

English – Ciawo Learner’s Dictionary : Dikishonale Ja Wakuliganya Cingelesi – Ciawo / Ian D. Dicks

Mzuni Press, Mzuzu, Malawi 2018

xviii, 516p.

9789996045288

\$ 50.00 / null

780 gm.

The English-Ciawo Dictionary has been designed to help Yawo learners improve their English language skills for undertaking secondary school and university in the following ways: It helps a Yawo learner identify and learn the 3,000 most important and frequently used words in the English language. It gives a learner the most important meanings of each English word. It shows a learner how an English word is used in a sentence and also gives a translation of each sentence in Ciawo to help a learner fully grasp the meaning.

<http://www.marymartin.com/web?pid=416269>

---

Tsibbu A Kasar Hausa : Jiya Da Yau / Centre for Research in Nigerian Languages & Folklore

Ahmadu Bello University Press Limited, Nigeria 2015

xiv, 90p.

9782111457 ; 978978211456

\$ 15.00 / null

134 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=398727>

---

Meaning in Discourse : An Introduction to Discourse Analysis / Romanus Aboh and Happiness Uduk

Krafts Books Limited, Ibadan, Nigeria 2017

xx, 184p.

Includes Index ; Bibliography

9789789184217

\$ 20.00 / null

320 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=416303>

---

Weltino Jande He Pulaar = Enjoy Reading in Pulaar / Amadou Sowe

Amadou Sowe, Gambia 2017

vii, 57p.

9789983953633

\$ 18.00 / null

150 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=374561>

---

Proverbes Et Adages Songhay : Sonay Yaasawey / Ario Issoufa Maiga

La Sahélienne, Mali 2017

112p.

9789995270681

\$ 24.00 / null

200 gm.

Cet ouvrage se veut une contribution à l'importante œuvre de réhabilitation de la culture malienne en général et de celle du songhay en particulier. Il est structuré autour de thématiques traitant de questions relatives à l'éducation, à la solidarité, à l'amitié, à la tolérance, au pardon, à la créativité et à l'esprit d'entreprise, à la prévention à la gestion des conflits entre autres. L'auteur a effectué un délicat travail de transcription et de traduction afin de montrer toute la richesse des messages véhiculés et la subtilité de leur forme d'expression. A ce titre ce travail peut être d'un apport certain dans la passation de messages pédagogiques, dans le cadre d'un enseignement bilingue et d'une grande valeur ajoutée dans la résolution de la récurrente problématique de documents pédagogiques appropriés destinés aux programmes des classes en langues nationales et même dans celles où le français demeure le medium principal. Le choix des proverbes n'est pas gratuit car, du point de vue de la didactique, ils figurent parmi les meilleurs vecteurs de la pensée. Ils initient les enfants au monde des adultes à travers les récits traditionnels.

<http://www.marymartin.com/web?pid=375538>

---

Ni San Cyenna Jate Tekalo La / T Jigifa D. (Mamadu Dukure)

Cauris Editions – Makdas Sebenca, Mali 2009

60p.

9995260018

\$ 20.00 / null

150 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=375537>

---

Introduction to Chinese Characters : Learning Chinese Characters from A Zimbabwean Perspective / Herbert Mushangwe

University of Zimbabwe Publications, Zimbabwe 2018

vi, 174p.

9781779201319

\$ 30.00 / null

250 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=413107>

---

Current Trends in Zimbabwean Linguistics : A Festschrift for Chief Kumbirai Mkanganwi / Victor Mugari, Laston Mukaro & Emmanuel Chabata

University of Zimbabwe Publications, Zimbabwe 2015

viii, 216p.

9781779201164

\$ 50.00 / null

400 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=413106>

---

English Wolof / Lamin Nyangado

Lamin Nyangado, Kanifing, Gambia

16p.

\$ 18.00 / null

80 gm.

English-Wolof Dictionary

<http://www.marymartin.com/web?pid=374560>

---

Na Nga Def? Comment Allez-Vous ? Jang Wolof / Papa Abdoulaye Dial

Serigne Fallou Mbacke, Senegal 2017

110p.

9799790005777

\$ 35.00 / null

200 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=375582>

---

Dictionnaire – Wolof-Francais / Francais-Wolof : Mots et expressions usuels, simples et courants / Pap Abdoulaye Dial

Serigne Fallou Mbacke, Senegal 2017

192p.

9799790005845

\$ 35.00 / null

300 gm.

<http://www.marymartin.com/web?pid=375581>

---

#### HOW TO ORDER BOOKS FROM US :

##### Institutional/Individual Libraries

Please send us your official purchase order by e-mail/fax/post. We shall despatch the books to you. On receipt of the books in good condition, you can send us your Payment by Cheque/Wire Transfer. Credit Card Payments are accepted through paypal. For Postage & Packing - Actuals are charged. You can check the Postage at [www.singpost.com](http://www.singpost.com). If you need any further clarification, please do contact us.

---